

SOCF5109

: Ua]`mi±bWi g]jY'DfUWjWY

HYfa "Hk c "# "&\$%

7ci fgY^{*}Cj Yfj]Yk

[']GhJZ'7cbhJWh'8YhJ]`g'

'7cbj Ybcfg'

BUa Y	9a U]`	5j U]`UV]`] m	@cWUh]cb	D\cbY
?Yff]Y`>Ua Yg	_Yff]Y"^Ua Yg4 i bgk "YXi "Ui	K YXbYgXUm	A cfj Yb 6fck b	Ž*%(\$**'

'Hi hcfg'

B Ua Y	9a U]`	5j U]`UV]`]hm	@cWJhjcb	D\cbY
A Ui fYYb A UW]b`Ym	a Ui fYYb"a UW[]b`Ym4 i bgk "YXi "	K YXbYgXUm	A cfj Yb 6fck b	f\$&Ł
	Ui	_	-	-',),,

GWXcc`7cbHJWhi±bZcfa Uhjcb

GWXcc``cZGcWJU``GWJYbWYg

Fcca '%) -

A cfj Yb 6fck b 7 &\$

Ya U]`. 'gcgg4 i bgk "YXi "Ui

d\cbY. '\$&'-',) '% \$+

5ggYgga Ybh

5XX]h]cbU`[i]XY`]bYg..

- DfUW]WYYI Ua d`Y#g`g\ci `X`Wca df]gY`Uh`YUghcbY!h\]fX`cZh\Y`UggYgga Ybh
- 8Y!]XYbhZmmci f'd`UWY cZk cf_'UbX'W]YbhXYhU]`g
- Dc]bhZcfa ']g'UWWdhUV`Y'Zcf'dUfficZh\]g'Ugg][ba Ybhž']ZUbX'k \YfY'h\]g'ghmY'gi]hg'h\Y'a UhYf]U``mci UfY'Wcj Yf]b[
- GHJbXUfX`UWJXYa]WfYZYfYbW]b[`WcbjYbh]cbg`aighVY`cVgYfjYX

•

- GYei YbWfg'UbX']bfff[YbYfUl]cbU``dUlffffbg'Ug'a Ub]Z/gffX']bffxY'W]Ybffg'dYfgcbU`žZJa]`mUbXgcW]U``fY`Ul]cbg\]dg/
- H\Y`'fh\YfUdYi fjWgmghYa '`UbX`h\Y`'`Uf[Yf`gmghYa '"

`*"D WXWUf a` fZWSVhS` fSYWe S` V $^{\prime}$ _ [fSf[a` e aXfZWekefW_ [U bWdebWUf[hWXadg` VWdefS` V[` Y fZ[e [` V[h[VgS^e ek_ bfa_ e adbdaT W_ ežFZ[e eZag V Ua_ bd[eWSTagf #" $^{\prime}$ Z#' , $^{\prime}$ Z

: 998657? 'ZK =@69'; = 98'C B'H < 9': C @C K =B; '7F = 19F = 5.

.

- · · · · · F YUX]b[· VUgY
- " gY cZfYUX]b[
- ·······Hcd]WWcj YfU[Y
- ·····EiU`]hmcZh\YcfmWcbhYbh
- "EiU`]hmcZdfUWj\W`Udd`]\Whjcb#UbU`mg]g
- "Cf[Ub]gUh]cb UbX ghfi Wi fY
- ·······• ∌hY[fUh]cb cZWcfY h\Ya Yg
- ······9j]XYbWY cZ]bXYdYbXYbhfYZYW¶cb
- ```FYZYfYbW]b['UbX'dfYgYbfUljcb'glm`Y

.

5 hmy b X Ub WY F Yei] f Ya Yb hg

H\Y`GW\cc``cZGcW]U``GW]YbW'g`Yl dYW'g`th\Uhighi XYbhg`k]```UthYbX`UbX`dUfr]W]dUhY`UWljj Y`m`]b`%\$\$l `cZ``YUfb]b[`UbX`hYUW\]b[`UWljj]h]Yg`Zcf`th\]g`Wci fgY`f\YbW'Zcfth\`'WUggYg'z`hc`]bWi XY``YWli fYgz'ti hcf]U`gz'gYa]bUfgz``UVgz'cb`]bY`UWljj]h]Yg`UbX`gc`cbŁ"

A UbXUhcfmUhhYbXUbWicZWUggYgiZcfih,]giWci fgYi]gifYei]fYX":=Zmci iUhhYbXiYggih,Ubi, \$1 icZWUggYgžmci a UmiVYifYZ gYXiZ]bU`iUggYgga Ybhi'H\]gia YUbgih,Uhi]Zmci iXcibchUhhYbXiUhi`YUgh, \$1 icZdcgg]V`YiWUggYgmci fiZ]bU`iUgg][ba YbhicfiYl Ua ia UmifYWi]j YiUia Uf_icZnYfc"iMci iUfYifYgdcbg]V`YiZcfi_YYd]b[ihfUW_icZmci f UhhYbXUbWiUbXiWcbhUwn]b[imci fiWci fgYiWcbj Ybcfi? Yff]Yi>Ua Ygicfih hcfiA Ui fYYbiA UW]b`Ymi]a a YX]UhYim I7

mci 'UfY' WcbW'fbYX'UVci hmci f'UlthYbXUbW' 'fYWcfX' UbX']tg']a dUWicb' mci f'UV]`]lmthc' Wca d'YtY' mci f'Wci fgY gi WW ggZ ``m'': cf'th\Y'di fdcgY'cZUthYbXUbW' a cb]hcf]b[ž'th\Y']aU``UggYgga YbhZcf'th\]g'Wci fgY''' H\]g']g'th\Y'UggYgga Ybh]hYa 'th\Uhik]``'VY'[fUXYX'UhinYfc']Zmci 'Xc'bch a YYhth\Y'UthYbXUbW' fYei]fYa YbhZcf'th\]g'Wci fgY''

7ci fgY GWX YXi `Y

J 1Yk 'WUqq'Ha YHUV'Y

H]a YHJV`Y

8 UhY	HmdY	7 c b h y b h
K YY_'%'' '>i bY'!'+'>i bY	GYa]bUf	H\]b_]b['gmghYa]WJ``m '7 cbhYl h'UbX'fY`Uh]cbg\]d"
		H\]g`WUgg`]g`Zfca`'%da`hc`)`da`U%%X`]bj`c`j`Yg`U gYa]bUf`UbX`dfUWjWY`UWjj]hjYg"
K YY_^&.^%\$^>i bY^!^%(>i bY	GYa]bUf	7]fW``Uf]lmiUbX`±bHYfUWNjcbU``DUHHYfbg.`8mUXg`UbX Hf]Ub[`Yg
		H\]g`WUgg`]g`Zfca `%da `hc`) `da `UbX`]bj c`j Yg`U gYa]bUf`UbX`dfUWf]VW`UWfj]h]Yg"
K YY_" ."%+">i bY"!"&% >i bY	GYa]bUf	GYei YbWfg'UbX'fffl]a Y'7 UV'Y"
		H\]g`WUgg`]g`Zfca``%da`hc`)`da`UbX`]bj`c`j`Yg`U gYa]bUf`UbX`dfUWjW'`UWjj]jhjYg"
K YY_'(.'&('>i bY'!'&, >i bY	GYa]bUf	9b[U[Ya YbhUbX'±bhYfj]Yk 'Ghfi Whi fY
		H\]g`WUgg`]g`Zfca `%da `hc`) `da `UbX`]bj c`j Yg`U gYa]bUf`UbX`dfUWjWY`UWjj]hjYg"
K YY_').'%'>i `m!') '>i `m	Cb`]bY`5Whjj]hm	@Y[UWmcZI bfYgc`j YX`@cgg.`5`: Ua]`mGmghYa g 5ddfcUVX
		H\YfY`]g`Ub`cb`]bY`UWfj]]mih\]g`k YY_"`K UhW\`U'j]XYc XYd]Wfjb[`ZJa]`mh\YfUdmZcW`gX`cb`]bhYf[YbYfUf]cbU` `cgg"`H\Yb`Yb[U[]Y`]b`Ub`cb`]bY`X]gW`gg]cb"
K YY_'*.', '>i `m!''‱'>i `m	GYa]bUf	5g_]b['E i Ygh]cbg'hc'9I d`cfY'GYei YbWfg'UbX

		gYa]bUf'UbX'dfUWf)WY'UWfjj]hjYg"	
K_YY_'+.'%)	GYa]bUf	±bhYfj Ybh]cbgʻ]bʻ: Ua]`mH\YfUdm	
		H\]g`]g`U`gYa]bUf`Zfca`' da`hc`) da`]bj c`j]b[``YWhfY]bdihUbX`dfUWh]WY`YIYfW]gYg"	
K_YY_', .'&&'>i `m!'&*'>i `m	Cb`]bY'5W¶j]m	K UHWX j]VWc cZZJa]mgYgg]cb	
		C b`]bY`UW¶j]lm''`K_UNW\`j]XYc`UbX`Yb[U[Y`]b`cb`]bY X]gW gg]cb"`	
K YY_''&-'>i`m!'& 5i[igh	5ggYgga Ybh	Bc'WUggžkcf_'cb'UggYggaYbh''	
K YY_'%\$.') '5i [i gh!'- 5i [i gh	5ggYgga Ybh	Bc'WUggžkcf_'cb'UggYgga Ybh'	

FYgci fWfg

DfYgWf]VYX F Ygci fWYg

@ b_g 'hc'k YY_`mfYUX]b[g'UfY'dfcj]XYX']b'A ccX`Y"'

FYWca a YbXYX FYgci fWYg

FYWca a YbXYX. F\cXYgžD"/ K U``]gž5"'f9Xg"Ł'&\$%%″5'DfUWfJWJ`; i]XY'hc': Ua]`mH\YfUdmžGhfi WhifYX; i]XY']bYg'UbX'? YmG__\``gfž' =D'7 ca a i b]\Whicbgž'A Y`Vci fbY"'

7ci fgY 9j U`i Uh]cb UbX 8Yj Y`cda Ybh

 $\label{eq:localization} $$ Mci f'ZYYXVUW_i'g']a dcftUbh''=bYYX'hc'_bck'\ck'=a][\ha U_Y']a dfcj Ya Ybhg'hc'h\]g'Wci fgY'''Mci 'k]` fYW']j Y'bchJZWUh]cbg'Ug'hc'k \Yb'UbX'\ck 'hc'dfcj]XY'ZYYXVUW_'''$

Gi Va]gg]cb cZ5ggYgga YbhHUg_g

Gi Va]gg]cb cZ5ggYgga YbhHUg_g

Hi fb]h]b Gi Va]gg]cb

#mci YbWci bhYf'U'dfcV'Ya 'k \Yb'UthYa dr]b['rc'gi Va]hmci f'Ugg][ba Ybht\fci [\'Hi fb]r]bž'd'YUgY
hY'Yd\cbY'9I hYfbU''Gi ddcfhcb'-',) '''' %cf'Ya U]''h\Ya 'cb'YI hYfbU'hY'hgi ddcfh4 i bgk "YXi "Ui '"'Gi ddcfh
\ci fg'UfY', .\$\$Ua '-'%\$.\$\$da 'cb'k YY_XUmg'UbX'-.\$\$Ua '-').\$\$da 'cb'k YY_YbXg'fl *) 'XUmg'U'mYUft\"'=\maintention
UfY'i bUV'Y 'rc'gi Va]hmci f'Ugg][ba YbhXi Y'rc'U'ZJi 'hk]h\'Hi fb]r]b'mci 'a Um'Udd'm\Zcf'Ub'YI hYbg]cb\ZVi hmci
a i ghfYhJ]b'mci f'r]\W_Yhbi a VYf'\Zfca '9I hYfbU''Gi ddcfhfU'cb['k]h\'Ubmch\Yf'fY'Yj UbhXcW a Ybfg\L'rc
]bWi XY'Ug'Yj]XYbW' 'rc'gi ddcfhmci f'YI hYbg]cb'Udd']\WJh]cb'''=\maintention
UfY'' bUYY''mfYWY']j Y'U'r]\W_Yhbi a VYf\Zfvi h]Zmci 'hY'Yd\cbY'mci 'k]'''bYYX'rc'gdYW]\ZfwJ''mUg_'Zcf'cbY''
Hi fb]h]b'U'gc'dfcj]XYg'i dXUhYg'cb'h\Y]f'gmghYa 'gfUh' g'cb'Hk]hYf"

; YbYfU``mž'UggYgga YbhiHug_g'a i ghVY'gi Va]hhYX'Y`YVWfcb]\W)``mij]U'Y]h\Yf'Hi fb]h]b'cf'U'A ccX`Y Ugg][ba Ybh'' =b']bgHJb\W'g'k \YfY'h\]g']g'bchdcgg]V`Yž']hk]``'VY'gHJhYX'cb'mci f'\\ci fgY'g'A ccX`Y'g]hY'k]h\ U`hYfbUh]j Y'gi Va]gg]cb'XYhJ]`g''

cfi]bZcfa Uh]cbicbi\ckihcigi Va]hUgg][ba Ybhgicbi]bYij]UiA ccXiY.i\hdg.#gh XYbh'i bgk "YXi "Ui #\ck! qi Va]hUgq][ba Ybha ccXiY

$5\,WUXYa\,W< cbYghmUbXDU[\,Uf]ga$

D`U[]Uf]ga i]gii g]b[ih\Yik cfXgicfi]XYUgicZch\YfgiUbXidfYgYbh]b[ih\Ya iUgimci fick b"i=iWUbiHU_Yia Ubm Zcfa gžZfca iXYi]VYfUhYiWXYUh]b[ihciUWW]XYbhU`mWcdm]b[iZfca iUigci fWYik]h\ci hiUW_bck iYX[Ya Ybh'i



5 WUXYa]W = b Zcfa Uh cb.

: cf`YggYbhJU``gh XYbh`]bZcfa UhJcb`fY`UhJb[hc.

- fYei Yghg Zcf Yl hYbg]cb/
- `UhY`gi Va]gg]cbg`[i]XY`]bYg/
- fYj]Yk 'cZa Uf_g/
- I BGK '< YU`h\ 'UbX'GUZYhmidc`]M]Yg/
- YI Ua]bUh]cb dfcW/Xi fYg/
- gdYWJU``Wcbg]XYfUHjcb`]b`H\Y`Yj YbhcZ]``bYgg`cf`a]gUXj Ybhi fY/
- gh XYbhYei]mUbX X]gUV]`]m/
- UbX'ch\Yf'YggYbhJU`'UWUXYa]W]bZcfa UhJcbž'gYY

\hdg.#k k k "Uffg"i bgk "YXi "Ui #W ffYbhgh XYbhg#UWJXYa]W]bZcfa Uf]cb#dfchcWc`g![i]XY`]bYg#

.

⇒a U[Y'7fYX]h

\hdg.##\' "[cc[`Yi gYfWcbhYbh'Wca #eZfm] J 85+Hj DK 8<! j \$5G&9+[9; _5B% J i `]ML 99U; Ce< \$\%b\$g; [9Dfa _(b; a % , *< m\W51g\%'

7F = 7CG

7F = 7CG Dfc|]XYf 7cXY. \$\$\$-,;